

## EU-Konformitätserklärung

### Hochdruckreiniger STIHL REA 60.0 PLUS

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Deutschland

erklärt in alleiniger Verantwortung, dass

- Bauart: Hochdruckreiniger
- Fabrikmarke: STIHL
- Typ: REA 60.0 PLUS
- Serienidentifizierung: REA01

den einschlägigen Bestimmungen der Richtlinien 2011/65/EU, 2006/42/EG, 2014/30/EU entspricht und in Übereinstimmung mit den jeweils zum Produktionsdatum gültigen Versionen der folgenden Normen entwickelt und gefertigt worden ist: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

Zur Ermittlung des gemessenen und des garantierten Schalleistungspegels wurde nach Richtlinie 2000/14/EG, Anhang V, unter Anwendung der Norm ISO 3744 verfahren.

- gemessener Schalleistungspegel: 85 dB(A)
- garantierter Schalleistungspegel: 87 dB(A)

Die Technischen Unterlagen sind bei der Produktzulassung der ANDREAS STIHL AG & Co. KG aufbewahrt.

Das Baujahr, das Herstellungsland und die Maschinenummer sind auf dem Hochdruckreiniger angegeben.

Waiblingen, 01.08.2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Vice President, Regulatory Affairs & Global Governmental Relations

## EU Declaration of Conformity

### STIHL REA 60.0 PLUS high-pressure washer

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Germany

declares under its sole responsibility that

- Type: High-pressure washer
- Manufacturer's brand: STIHL
- Type: FGD 60.0 PLUS
- Serial identification: REA01

conforms to the relevant provisions of Directives 2011/65/EU, 2006/42/EC, 2014/30/EU and has been developed and manufactured in accordance with the versions of the following standards valid on the date of production: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

The measured and guaranteed sound power levels were determined in accordance with Directive 2000/14/EC, Annex V, using the ISO 3744 standard.

- Measured sound power level: 85 dB(A)
- Guaranteed sound power level: 87 dB(A)

The technical documentation is stored with the product approval department of ANDREAS STIHL AG & Co. KG.

The year of manufacture, country of manufacture and machine number are indicated on the high-pressure washer.

Waiblingen, 01.08.2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Vice President, Regulatory Affairs & Global Governmental Relations

## Декларация на ЕС за съответствие

### Водоструйка STIHL REA 60.0 PLUS

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Германия

декларира на своя отговорност, че

- Вид машина: апарат за почистване под високо налягане
- Фабрична марка: STIHL
- тип: FGD 60.0 PLUS
- серийна идентификация: REA01

отговаря на съответните разпоредби на Директивите 2011/65/ЕС, 2006/42/ЕО, 2014/30/ЕС и е разработена и произведена съгласно валидните към датата на производство версии на следните нормативи: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

За изчисляване на измереното и на гарантираното максимално ниво на шума се процедира съгласно директивата 2000/14/ЕО, приложение V, с прилагане на стандарт ISO 3744.

- Измерено ниво на звукова мощност: 85 dB(A)
- Гарантирано максимално ниво на акустичното налягане (ниво на звуковата мощност): 87 децибела / dB(A)

Техническата документация се съхранява в отдела за одобрение на продукти на ANDREAS STIHL AG & CO. KG.

Годината на производство, страната на производство и машинният номер са посочени на апарата за почистване под високо налягане.

Вайблинг, 01.08.2022 г.

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Менгеме председател, Regulatory Affairs & Global Governmental Relations

## Prohlášení o shodě EU

### Vysokotlaký čistič STIHL RE 60.0 PLUS

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Německo

prohlašuje na vlastní zodpovědnost, že

- konstrukce: vysokotlaký čistič
- výrobní značka: STIHL
- Typ: FGD 60.0 PLUS
- sériová identifikace: REA01

odpovídá příslušným předpisům ve znění směrnic 2011/65/EU, 2006/42/ES, 2014/30/EU a je vyvinut a vyroben podle následujících norem ve verzích platných vždy k datu výroby: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

Ke zjištění naměřené a zaručené hladiny akustického výkonu se postupovalo dle směrnice 2000/14/ES, příloha V, za aplikace normy ISO 3744.

- Naměřená hladina akustického výkonu: 85 dB(A)
- Zaručená hladina akustického výkonu: 87 dB(A)

Technická dokumentace je uložena v oddělení schvalování výrobků společnosti ANDREAS STIHL AG & Co.

Rok výroby, země výroby a výrobní číslo jsou uvedeny na vysokotlakém čističi.

Waiblingen, 01.08.2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Svěrák, Regulatory Affairs & Global Governmental Relations

## EU-overensstemmelseserklæring

### Højtryksrenser STIHL REA 60.0 PLUS

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Tyskland

erklærer som eneansvarlig, at

- Konstruktionstype: Højtryksrenser
- Fabrikat: STIHL
- Type: FGD 60.0 PLUS
- Serienummer: REA01

overholder de gældende bestemmelser i direktiverne 2011/65/EU, 2006/42/EF, 2014/30/EU og er udviklet og produceret i overensstemmelse med de på produktionsdatoen gældende versioner af standarderne: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

Til påvisning af det målte og garanterede lydeffektniveau blev der anvendt retningslinjerne i direktiv 2000/14/EF, bilag V, under anvendelse af standarden ISO 3744.

- målt lydeffektniveau: 85 dB(A)
- garanteret lydeffektniveau: 87 dB(A)

Den tekniske dokumentation opbevares hos ANDREAS STIHL AG & Co. KG's afdeling for produktgodkendelse.

Fremstillingsåret, fremstillingslandet og maskinnummeret er angivet på højtryksrenseren.

Waiblingen, 01.08.2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Skruestik President, Regulatory Affairs & Global Governmental Relations

## Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ

### Πλυστικό υψηλής πίεσης STIHL REA 60.0 PLUS

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Γερμανία

δηλώνει με αποκλειστική της ευθύνη ότι

- Είδος: Πλυστικό υψηλής πίεσης
- Κατασκευαστής: STIHL
- Τύπος: FGD 60.0 PLUS
- Κωδικός σειράς: REA01

ανταποκρίνεται στις σχετικές διατάξεις των οδηγιών 2011/65/ΕΕ, 2006/42/ΕΚ, 2014/30/ΕΕ και έχει σχεδιαστεί και κατασκευαστεί σύμφωνα με τα εξής πρότυπα, όπως ισχύουν κατά την εκάστοτε ημερομηνία παραγωγής: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

Ο προσδιορισμός της μετρημένης και εγγυημένης στάθμης ηχητικής ισχύος πραγματοποιήθηκε σύμφωνα με τη μέθοδο που αναφέρεται στην Οδηγία 2000/14/ΕΚ, παράρτημα V, με εφαρμογή του προτύπου ISO 3744.

- Μετρημένη στάθμη ηχητικής ισχύος: 85 dB(A)
- Εγγυημένη στάθμη ηχητικής ισχύος: 87 dB(A)

Η τεχνική τεκμηρίωση φυλάσσεται στο τμήμα έγκρισης προϊόντων της ANDREAS STIHL AG & CO. KG.

Το έτος κατασκευής, η χώρα κατασκευής και ο αριθμός του μηχανήματος αναγράφονται στο πλυστικό υψηλής πίεσης.

Waiblingen, 01.08.2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

θ. v. 

Robert Olma, Μέγγενη Πρόεδρος, Ρυθμιστικές Υποθέσεις & Παγκόσμιες Κυβερνητικές Σχέσεις

## Declaración de conformidad UE

### Hidrolimpiadora de alta presión STIHL REA 60.0 PLUS

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Alemania

declara, como único responsable, que

- Tipo: Hidrolimpiadora de alta presión
- Marca: STIHL
- Modelo: FGD 60.0 PLUS
- Identificación de serie: REA01

corresponde a las prescripciones habituales de las directrices 2011/65/UE, 2006/42/CE, 2014/30/UE y que se ha desarrollado y fabricado en cada caso conforme a las versiones válidas en la fecha de producción de las siguientes normas: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

Para determinar los niveles de potencia sonora medido y garantizado, se ha procedido conforme a la directriz 2000/14/CE, anexo V, aplicándose la norma ISO 3744.

- Nivel de potencia sonora medido: 85 dB(A)
- Nivel de potencia sonora garantizado: 87 dB(A)

La documentación técnica se conserva en el departamento de homologación de productos de ANDREAS STIHL AG & Co. KG.

El año de construcción, el país de fabricación y el número de máquina figuran en la hidrolimpiadora de alta presión.

Waiblingen, 01.08.2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Vicepresidente de Asuntos Regulatorios y Relaciones Gubernamentales Globales

## EL vastavusdeklaratsioon

### Kõrgsurvepesur STIHL REA 60.0 PLUS

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Saksamaa

deklareerib ainuisikuliselt vastutades, et

- Koosteviis: kõrgsurvepesur
- Tehasemark: STIHL
- Tüüp: FGD 60.0 PLUS
- Seeriatunnus: REA01

vastavad direktiivide 2011/65/EL, 2006/42/EÜ ja 2014/30/EL asjaomastele sätetele ja on välja töötatud ning valmistatud kooskõlas järgmiste normide vastaval tootmiskuupäeval kehtivate versioonidega: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

Mõõdetud ja garanteeritud helivõimsustase on määratud kindlaks direktiivi 2000/14/EÜ lisa V kohaselt ning kohaldades normi ISO 3744.

- Mõõdetud helivõimsustase: 85 dB(A)
- Garanteeritud helivõimsustase: 87 dB(A)

Tehnilist dokumentatsiooni säilitatakse ANDREAS STIHL AG & Co. KG tootekinnituste osakonnas.

Tootmisaasta, valmistamisriik ja masina number on kõrgsurvepesurile märgitud.

Waiblingen, 01.08.2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Kruustangid, regulatiivsed küsimused ja globaalsed valitsussuhted

## EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus

### Korkeapainepesuri STIHL REA 60.0 PLUS

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Saksa

vakuuttaa yksinomaisena vastuullisena, että

- Tyyppi: Korkeapainepesuri
- Merkki: STIHL
- Tyyppi: FGD 60.0 PLUS
- Sarjatunniste: REA01

vastaa soveltuvilta osin direktiivien 2011/65/EU, 2006/42/EY ja 2014/30/EU säännöksiä ja että tuote on kehitetty ja valmistettu seuraavien standardien tuotteen valmistuspäivänä voimassa olevien versioiden mukaisesti: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

Mitattu ja taattu äänitehotaso on määritetty direktiivin 2000/14/EY liitteen V ja standardin ISO 3744 mukaisesti.

- mitattu äänitehotaso: 85 dB(A)
- Taattu äänitehotaso: 87 dB(A)

Teknisiä asiakirjoja säilytetään ANDREAS STIHL AG & Co. KG:n tuotehyväksynnän kanssa.

Valmistusvuosi, valmistusmaa ja koneen numero on ilmoitettu korkeapainepesurin päällä.

Waiblingen, 01.08.2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Ruuvipuristin, Regulatory Affairs & Global Governmental Relations

## Déclaration de conformité UE

### Nettoyeur haute pression STIHL REA 60.0 PLUS

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Allemagne

déclare, sous sa seule responsabilité, que le produit suivant :

- Genre de produit : nettoyeur haute pression
- Marque de fabrique : STIHL
- Type : FGD 60.0 PLUS
- Numéro d'identification de série : REA01

est conforme à toutes les prescriptions applicables des directives 2011/65/UE, 2006/42/CE, 2014/30/UE et a été développé et fabriqué conformément à la version des normes suivantes respectivement valable à la date de fabrication : EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

Le calcul du niveau de puissance acoustique mesuré et du niveau de puissance acoustique garanti a été effectué suivant une procédure conforme à la directive 2000/14/CE, annexe V, et appliquant la norme ISO 3744.

- Niveau de puissance acoustique mesuré : 85 dB(A)
- Niveau de puissance acoustique garanti : 87 dB(A)

La documentation technique est conservée avec le service d'homologation du produit de la société ANDREAS STIHL AG & Co. KG.

L'année de fabrication, le pays de fabrication et le numéro de machine sont indiqués sur le nettoyeur haute pression.

Waiblingen, le 01/08/2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Étau-président, Affaires réglementaires et relations gouvernementales mondiales

## Dearbhú Comhréachta AE

### STIHL REA 60.0 PLUS washer ardbhrú

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
An Ghearmáin

dearbhaíonn sé, faoina fhreagracht amháin, go

- Cineál: Washer ardbhrú
- Branda an mhonaróra: STIHL
- Cineál: FGD 60.0 PLUS
- Aitheantas sraitheach: REA01

go gcomhlíonann sé forálacha ábhartha Threoir 2011/65/AE, 2006/42/CE, 2014/30/AE agus gur forbraíodh agus a mhonaraíodh é i gcomhréir leis na leaganacha de na caighdeáin seo a leanas atá bailí ar dháta an táirgthe: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

Rinneadh na leibhéil fuaimchumhachta tomhaiste agus ráthaithe a chinneadh i gcomhréir le Treoir 2000/14/CE, larscríbhinn V, ag baint úsáide as caighdeán ISO 3744.

- Leibhéal cumhachta fuaimhe tomhaiste: 85 dB(A)
- Leibhéal cumhachta fuaimhe ráthaithe: 87 dB(A)

Stóráiltear an doiciméadacht theicniúil le roinn ceadaithe táirgí ANDREAS STIHL AG & Co. KG.

Léirítear bliain an mhonaraithe, an tír déantúsaíochta agus uimhir an mheaisín ar an washer ardbhrú.

Waiblingen, 01.08.2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Leas-Uachtarán, Gnóthaí Rialála agus Caidreamh Rialtais Domhanda

## EU izjava o sukladnosti

### Visokotlačni čistač STIHL REA 60.0 PLUS

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Njemačka

izjavljuje pod vlastitom odgovornošću da

- vrsta konstrukcije: visokotlačni čistač
- tvornička oznaka: STIHL
- Tip: FGD 60.0 PLUS
- Serijska identifikacija: REA01

odgovara relevantnim odredbama direktiva 2011/65/EU, 2006/42/EZ i 2014/30/EU te da je razvijan i izrađen u skladu s verzijama sljedećih normi koje su važile na datum proizvodnje: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

Radi određivanja izmjerene i zajamčene razine zvučne snage postupano je prema Direktivi 2000/14/EZ, Prilog V, primjenom norme ISO 3744.

- Izmjerena razina zvučne snage: 85 dB(A)
- Garantirana razina zvučne snage: 87 dB(A)

Tehnička dokumentacija pohranjena je u odjelu za odobrenje proizvoda tvrtke ANDREAS STIHL AG & Co. KG.

Godina proizvodnje, zemlja proizvodnje i broj stroja navedeni su na visokotlačnom čistaču.

Waiblingen, 01.08.2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Škrip predsjednik, regulatorne poslove i globalne odnose s vladom

## EU-megfelelőségi nyilatkozat

### STIHL REA 60.0 PLUS magasnyomású mosó

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Németország

kizárólagos felelősségére kijelenti, hogy

- Típus: Magasnyomású mosó
- Gyártó márkája: STIHL
- Típus: FGD 60.0 PLUS
- Sorozatszám: REA01

megfelel a 2011/65/EU, 2006/42/EK, 2014/30/EU irányelvek vonatkozó rendelkezéseinek, és a gyártás időpontjában érvényes következő szabványok változatainak megfelelően fejlesztették ki és gyártották: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

A mért és garantált hangteljesítményszinteket a 2000/14/EK irányelv V. mellékletének megfelelően, az ISO 3744 szabvány alkalmazásával határozták meg.

- Mért hangteljesítményszint: 85 dB(A)
- Garantált hangteljesítményszint: 87 dB(A)

A műszaki dokumentációt az ANDREAS STIHL AG & Co. KG termékjövőhágyási osztálya tárolja.

A nagynyomású mosón feltüntetik a gyártási évet, a gyártó országot és a gépszámot.

Waiblingen, 2022.08.01.

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, szabályozási ügyekért és globális kormányzati kapcsolatokért felelős alelnök

## Dichiarazione di conformità UE

### Idropulitrice STIHL REA 60.0 PLUS

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Germania

dichiara sotto la propria responsabilità che

- Tipo di costruzione: Idropulitrice
- Marchio di fabbrica: STIHL
- Modello: FGD 60.0 PLUS
- Identificazione di serie: REA01

corrisponde alle disposizioni pertinenti di cui alle direttive 2011/65/UE, 2006/42/CE, 2014/30/UE ed è stato sviluppato e fabbricato conformemente alle versioni delle seguenti norme valedoli alla rispettiva data di produzione: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

Il calcolo del livello di potenza acustica misurato e garantito è stato effettuato secondo la procedura prevista dalla Direttiva 2000/14/CE, Allegato V, con l'applicazione della norma ISO 3744.

- Livello di potenza acustica misurato: 85 dB(A)
- Livello di potenza acustica garantito: 87 dB(A)

La documentazione tecnica è conservata presso l'Omologazione prodotti di ANDREAS STIHL AG & Co. KG.

L'anno di costruzione, il paese di produzione e il numero di matricola sono indicati sull'idropultrice.

Waiblingen, 01.08.2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Morsa President, Regulatory Affairs & Global Governmental Relations

## ES atitikties deklaracija

### Aukšto slėgio plovykla STIHL REA 60.0 PLUS

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Vokietija

prisiimdama visą atsakomybę deklaruoja, kad

- Rūšis: Aukšto slėgio plovykla
- Gamintojo prekių ženklas: STIHL
- Tipas: FGD 60.0 PLUS
- Serijos identifikacija: REA01

atitinka jai taikomas direktyvų 2011/65/ES, 2006/42/EB, 2014/30/ES nuostatas ir yra suprojektuota bei pagaminta vadovaujantis toliau išvardytų standartų versijomis, galiojusiomis pagaminimo metu: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

Išmatuotas ir garantuotas garso galios lygis buvo nustatytas pagal Direktyvos 2000/14/EB V priedą ir taikant ISO 3744 standartą.

- Išmatuotas garso galios lygis: 85 dB(A)
- Garantuotas garso galios lygis: 87 dB(A)

Techninė dokumentacija saugoma ANDREAS STIHL AG & Co. KG produktų patvirtinimo skyriuje.

Pagaminimo metai, gamintojo šalis ir įrenginio numeris nurodyti ant aukšto slėgio plovyklos.

Waiblingen, 01.08.2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Vice President, Regulatory Affairs & Global Governmental Relations

## ES atbilstības deklarācija

### Augstspiediena mazgāšanas ierīce STIHL REA 60.0 PLUS

ANDREAS STIHL AG &Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Vācija

ar pilnu atbildību paziņo, ka

- Tips: Augstspiediena mazgāšanas ierīce
- Ražotāja zīmols: STIHL
- Tips: FGD 60.0 PLUS
- Sērijas identifikācija: REA01

atbilst Direktīvu 2011/65/ES, 2006/42/EK, 2014/30/ES spēkā esošajiem noteikumiem un ir projektēts un konstruēts saskaņā ar šādiem standartiem ražošanas brīdī spēkā esošajā to versijā: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

Lai noteiktu izmērīto un garantēto skaņas jaudas līmeni, tika izmantota metodika saskaņā ar direktīvu 2000/14/EK, pielikums V, piemērojot standartu ISO 3744.

- Izmērītais skaņas jaudas līmenis: 85 dB(A)
- Garantētais skaņas jaudas līmenis: 87 dB(A)

Tehniskā dokumentācija tiek glabāta ANDREAS STIHL AG &Co. KG produktu apstiprināšanas nodaļā.

Izgatavošanas gads, ražošanas valsts un ierīces numurs ir norādīts uz augstspiediena mazgāšanas ierīces.

Vaiblingenā, 01.08.2022

ANDREAS STIHL AG &Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Vice President, Regulatory Affairs & Global Governmental Relations

## Dikjarazzjoni ta' Konformità tal-UE

### STIHL REA 60.0 PLUS washer bi pressjoni għolja

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Il-Ġermanja

tiddikjara taħt ir-responsabbiltà unika tagħha li

- Tip: Washer bi pressjoni għolja
- Marka tal-manifattur: STIHL
- Tip: FGD 60.0 PLUS
- Identifikazzjoni tas-serje: REA01

jikkonforma mad-dispożizzjonijiet rilevanti tad-Direttivi 2011/65/UE, 2006/42/KE, 2014/30/UE u ġie żviluppat u manifatturat skont il-verżjonijiet tal-istandards li ġejjin validi fid-data tal-produzzjoni: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

Il-livelli mkeġja u garantiti tal-qawwa tal-ħoss ġew iddeterminati skont id-Direttiva 2000/14/KE, l-Anness V, bl-użu tal-istandard ISO 3744.

- Livell imkeġjel tal-qawwa tal-ħoss: 85 dB(A)
- Livell garantit ta' qawwa tal-ħoss: 87 dB(A)

Id-dokumentazzjoni teknika tinfażen mad-dipartiment tal-approvazzjoni tal-prodott ta' ANDREAS STIHL AG & Co. KG.

Is-sena tal-manifattura, il-pajjiż tal-manifattura u n-numru tal-magna huma indikati fuq il-washer bi pressjoni għolja.

Waiblingen, 01.08.2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Viċi President, Affarijiet Regulatorji u Relazzjonijiet Governattivi Globali

## EU-conformiteitsverklaring

### Hogedrukreiniger STIHL REA 60.0 PLUS

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Duitsland

verklaart als enige verantwoordelijke, dat

- Constructie: Hogedrukreiniger
- merk: STIHL
- Type: FGD 60.0 PLUS
- serie-identificatie: REA01

voldoet aan de betreffende bepalingen van de richtlijnen 2011/65/EU, 2006/42/EG, en 2014/30/EU en in overeenstemming met de ten tijde van de productiedatum geldende versies van de volgende normen is ontwikkeld en geproduceerd: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

Voor het bepalen van het gemeten en het gegarandeerde geluidsvermogeniveau werd volgens richtlijn 2000/14/EG, bijlage V, onder toepassing van de norm ISO 3744 gehandeld.

- Gemeten geluidsvermogeniveau: 85 dB(A)
- Gegarandeerd geluidvermogensniveau: 87 dB(A)

De technische documentatie is bewaard bij de afdeling voor productgoedkeuring van ANDREAS STIHL AG & Co. KG.

Het productiejaar, het productieland en het machinenummer staan vermeld op de hogedrukreiniger.

Waiblingen, 01.08.2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Skruestikke President, Regulatory Affairs & Global Governmental Relations

## Deklaracja zgodności UE

### Myjka wysokociśnieniowa STIHL REA 60.0 PLUS

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Niemcy

oświadcza na własną odpowiedzialność, że

- Wykonanie: Myjka wysokociśnieniowa
- Marka: STIHL
- Typ: FGD 60.0 PLUS
- Nr identyfikacji serii: REA01

spełnia odnośne przepisy dyrektywy 2011/65/UE, 2006/42/WE, 2014/30/UE oraz została skonstruowana i wyprodukowana zgodnie z następującymi normami w wersji obowiązującej w dniu produkcji: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

Zmierzony i gwarantowany poziom mocy akustycznej został wyznaczony zgodnie z dyrektywą 2000/14/WE, załącznik V oraz normą ISO 3744.

- Zmierzony poziom mocy akustycznej: 85 dB(A)
- Gwarantowany poziom mocy akustycznej: 87 dB(A)

Dokumentacja techniczna jest przechowywana w dziale atestacji produktu firmy ANDREAS STIHL AG & Co. KG.

Rok produkcji, kraj produkcji i numer seryjny są podane na myjce wysokociśnieniowej.

Waiblingen, 01.08.2022 r.

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Imadło Prezes, Regulatory Affairs & Global Governmental Relations

## Declaração de conformidade UE

### Aparelho de limpeza de alta pressão STIHL REA 60.0 PLUS

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Alemanha

declara, sob sua inteira responsabilidade, que

- Construção: Aparelho de limpeza de alta pressão
- Marca: STIHL
- Tipo: FGD 60.0 PLUS
- Identificação de série: REA01

está em conformidade com todas as disposições aplicáveis das Diretivas 2011/65/UE, 2006/42/CE, 2014/30/UE e foi desenvolvido e fabricado de acordo com as versões válidas na data de fabrico das seguintes Normas: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

Para averiguar o nível de potência sonora medido e garantido procedeu-se segundo a Diretiva 2000/14/CE, anexo V, resultante da aplicação da norma ISO 3744.

- Nível da potência sonora medido: 85 dB(A)
- Nível da potência sonora garantido: 87 dB(A)

A documentação técnica está guardada na autorização de produtos da ANDREAS STIHL AG & Co. KG.

O ano de fabrico, o país de produção e o número da máquina estão indicados no aparelho de limpeza de alta pressão.

Waiblingen, 01/08/2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Torno de bancada, Assuntos Regulatórios e Relações Governamentais Globais

## Declarație de conformitate UE

### Curățător de mare presiune STIHL REA 60.0 PLUS

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Germania

declară pe propria răspundere că

- Tip: Aparat de curățat cu înaltă presiune
- Marca: STIHL
- Tip: FGD 60.0 PLUS
- Identificator de serie: REA01

este conform cu cerințele Directivelor relevante 2011/65/UE, 2006/42/CE, 2014/30/UE și a fost creat și produs în conformitate cu versiunile următoarelor standarde aplicabile la respectivele date de producție: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

Pentru determinarea nivelului de putere sonoră măsurat și garantat s-a procedat conform directivei 2000/14/CE, Anexa V, cu aplicarea normei ISO 3744.

- Nivelul măsurat al puterii sunetului: 85 dB(A)
- Nivelul garantat al puterii sunetului: 87 dB(A)

Documentația tehnică este păstrată la departamentul de autorizare a produselor al ANDREAS STIHL AG & Co. KG.

Anul de producție, țara producătoare și numărul de utilaj sunt specificate pe curățătorul de mare presiune.

Waiblingen, 01.08.2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Menghină President, Regulatory Affairs & Global Governmental Relations

## EÚ vyhlásenie o zhode

### Vysokotlakový čistič STIHL REA 60.0 PLUS

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Nemecko

vyhlasuje na vlastnú zodpovednosť, že

- Druh konštrukcie: Vysokotlakový čistič
- Firemná značka: STIHL
- Typ: FGD 60.0 PLUS
- Sériové ident. číslo: REA01

zodpovedá príslušným ustanoveniam smerníc 2011/65/EÚ, 2006/42/ES, 2014/30/EÚ a výrobok bol vyvinutý a vyrobený v súlade s verziami nasledujúcich noriem platnými k dátumu výroby: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

Pri zisťovaní nameranej a zaručenej hladiny akustického výkonu sa postupovalo podľa smernice 2000/14/ES, dodatok V, s použitím normy ISO 3744.

- Nameraná hladina akustického výkonu: 85 dB(A)
- Zaručená hladina akustického výkonu: 87 dB(A)

Technická dokumentácia je uložená na oddelení schvaľovania výrobkov spoločnosti ANDREAS STIHL AG & Co. KG.

Rok výroby, krajina pôvodu a číslo stroja sú uvedené na vysokotlakovom čističi.

Waiblingen, 01.08.2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Zverák prezidenta, Regulatory Affairs & Global Governmental Relations

## Izjava EU o skladnosti

### Visokotlačni čistilnik STIHL REA 60.0 PLUS

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Nemčija

na lastno odgovornost izjavlja, da

- Izvedba: Visokotlačni čistilnik
- Znamka izdelovalca: STIHL
- Tip: FGD 60.0 PLUS
- Identifikacija serije: REA01

ustreza zadevnim določbam smernic 2011/65/EU, 2006/42/ES, 2014/30/EU in je bil razvit in izdelan v skladu z na datum proizvodnje veljavnimi različicami naslednjih standardov: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

Za ugotavljanje izmerjenega in zajamčenega nivoja hrupa ob obremenitvi je bilo postopano v skladu z direktivo 2000/14/ES, priloga V, z uporabo standarda ISO 3744.

- Izmerjena raven zvočne moči: 85 dB(A)
- Zagotovljena raven zvočne moči: 87 dB(A)

Tehnična dokumentacija je shranjena pri oddelku za odobritev izdelkov družbe ANDREAS STIHL AG & Co. KG.

Letnica izdelave, država proizvodnje in serijska številka so navedene na visokotlačnem čistilniku.

Waiblingen, 01.08.2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Primež predsednika, Regulatory Affairs & Global Governmental Relations

## EU-försäkran om överensstämmelse

### Högtryckstvätt STIHL REA 60.0 PLUS

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen  
Tyskland

intygar på eget ansvar att

- Komponent: Högtryckstvätt
- Fabrikat: STIHL
- Typ: FGD 60.0 PLUS
- Serieidentifiering: REA01

överensstämmer med de relevanta bestämmelserna i direktiven 2011/65/EU, 2006/42/EG och 2014/30/EU och har utvecklats och tillverkats i enlighet med versionerna av följande standarder som gäller vid datumet för tillverkning: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3, EN 62233.

För beräkning av uppmätt och garanterad ljudeffektnivå enligt direktiv 2000/14/EG, bilaga V, har standarden ISO 3744 använts.

- Uppmätt ljudeffektnivå: 85 dB(A)
- Garanterad ljudeffektnivå: 87 dB(A)

Den tekniska dokumentationen förvaras hos produktgodkännandeavdelningen på ANDREAS STIHL AG & Co. KG.

Tillverkningsår, tillverkningsland samt maskinnummer anges på högtryckstvätten.

Waiblingen, 2022-08-01

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

i. v. 

Robert Olma, Skruvstäd President, Regulatory Affairs & Global Governmental Relations